

Zmluva o spolupráci

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov

evidenčné číslo účastníka 1:/2016 ⁵³⁸

Článok I.

Identifikačné údaje

Účastník 1: Obchodné meno: **Mesto Šaľa**
Sídlo: Námestie Svätej Trojice 7, 927 15 Šaľa
IČO: 00 306 185
DIČ: 2021024049 (nie je platcom DPH)
Štatutárny orgán: Mgr. Jozef Belický, primátor mesta Šaľa
Právna forma: samospráva
Bankové spojenie: UniCredit Bank Czech Republic and Slovakia, a. s.,
pobočka zahraničnej banky
Číslo účtu: 6627849005/1111
IBAN: SK48 1111 0000 0066 2784 9005
BIC: UNCRSKBX
Kontakt: Mgr. Martina Moťovská, 0902 233363,
motovska@sala.sk

(ďalej aj ako „účastník 1“)

a

Účastník 2: Obchodné meno: **En –production, s.r.o.**
Sídlo: Hlavná 270/26, 949 07 Nitra
IČO: 50 427 946
DIČ: 2120321951
IČ DPH: Nie je platca DPH
Štatutárny orgán: Nikola Zatková, konateľka
Registrácia: Okresný súd Nitra, obch. register, odd. Sro,
vložka č. 41312/N
Právna forma: Spoločnosť s ručením obmedzeným
Bankové spojenie: VÚB, a.s.
IBAN: SK67 0200 0000 0037 0402 0759
Kontaktná osoba: Alžbeta Mikušová 0910 597 590,
Nikola Zatková 0948978333,
nikola.produkcia@gmail.com

(ďalej aj ako „účastník 2“)

(ďalej spolu aj ako „zmluvné strany“)

Článok II. Úvodné ustanovenie

2.1. Účastník 2 má výslovný súhlas skupiny umelcov Peter Kočiš, Zuzana Vačková, Kristína Turjanová alt. Lujza Schrameková, Peter Oszlík alt. Gregor Hološka, Pavol Plevčík alt. Juraj Hrčka, Štefan Martinovič alt. Peter Kadlečík, (ďalej aj ako „umelci“) na použitie ich umeleckých výkonov – **umeleckého predstavenia Kemping Story**, jeho verejnou prezentáciou na kultúrnom podujatí, ktoré sa uskutoční dňa: 13.02.2017 o 19:00 hod. (dĺžka trvania: 1 hod. a 30 minút s prestávkou, stavba scény 3 hodiny pred začatím predstavenia, príchod umelcov 90 minút pred začatím predstavenia) v Dome kultúry Šaľa, SNP 16, 927 01 Šaľa.

(ďalej aj ako „umelecké predstavenie“)

Článok III. Predmet zmluvy

3.1. Predmetom tejto zmluvy je **záväzok zmluvných strán vyvíjať spoločnú činnosť smerujúcu k uskutočneniu umeleckého predstavenia Kemping Story.**

3.2. V rámci plnenia predmetu tejto zmluvy uvedeného v bode 3. 1. tohto článku je účastník 1 povinný:

- zabezpečiť **vhodné podmienky a priestory** na účely uskutočnenia umeleckého predstavenia,
- zabezpečiť **3 šatne, 2 so zrkadlom pre účinkujúcich a 1 šatňu pre technikov a prístup k sociálnemu zariadeniu v čase konania umeleckého predstavenia,**
- zabezpečiť **propagáciu** predstavenia,
- zabezpečiť uverejnenie informácie o konaní umeleckého predstavenia v priestoroch Domu kultúry v Šali a zabezpečiť výlep plagátov v mieste konania umeleckého predstavenia,
- **zabezpečiť predaj vstupeniiek v pokladni kina DK Šaľa,**
- zabezpečiť potrebný personál,
- prezentovať umelecké predstavenie použitím anotácií nasledovného znenia:

Kemping story

Život je rýchly, práca stresujúca, vzťahy komplikované. Chcelo by to konečne nájsť si na seba čas. A kde inde, ako v lone panenskej prírody. Vtáci spievajú, potok zurčí, človek obnovuje sily. Viktor sa snaží oživiť svoje manželstvo s Miladou. Má skvelý nápad - zorganizuje výlet pod stan do prírody. Pridajú sa ešte rodinní priatelia - starší, veľmi honosný pár, ktorý všetko vníma ako exotiku a dvojica Viktorových kolegov. Veselá spoločnosť sa teší na šumenie trávy, ohník, špekáčiky a možno aj nejaké to romantické dobrodružstvo. Všetko sa však zvrhne - Šestica typicky mestských ľudí už na prírodu zabudla. V jej tichu niektoré problémy naopak ešte vyrastú. Komáre štípu, stan padá, oheň nehorí. Viktor odhalí o svojom vzťahu veci, ktoré vôbec netušil, do toho príde apokalyptická búrka. A ak to prežijú... možno si potom konečne na seba nájsť čas. Komédia zo života okolo nás...

Hrajú: Zuzana Vačková, Peter Kočiš, Kristína Turjanová alt. Lujza Schrameková, Gregor Hološka alt. Peter Oszlík, Peter Kadlečík alt. Štefan Martinovič, Pavol Plevčík alt. Juraj Hrčka

Réžia: Jakub Nvota

3.3. V rámci plnenia predmetu tejto zmluvy uvedeného v bode 3.1. tejto zmluvy je účastník 2 povinný:

- zabezpečiť **účasť umelcov** na umeleckom predstavení,
- zaistiť dopravu pre umelcov na predstavenie a uhradiť náklady s ňou spojené,
- **dodať plagáty v elektronickej a tlačenej podobe,**
- vysporiadať všetky náležitosti spojené s autorskými poplatkami,
- v záujme propagácie umeleckého predstavenia komunikovať s účastníkom 1.

Článok IV.

Cena a platobné podmienky

4.1 Zmluvné strany sa dohodli na odplatu, ktorú obdrží každá zmluvná strana ako odmenu za splnenie svojich povinností z tejto zmluvy, a to nasledovne:

Základom odplaty zmluvných strán je celková výška peňažnej sumy získanej účastníkom 1 predajom vstupeniek na kultúrno-spoločenské podujatie.

Suma, ktorá vznikne predajom vstupeniek, bude následne rozdelená ako odplata pre zmluvné strany v pomere 80% tejto sumy v prospech účastníka 2 a 20% tejto sumy v prospech účastníka 1.

4.2. Účastník 1 sa zaväzuje za riadne uskutočnenie **umeleckého predstavenia Kemping Story** poukázať na bankový účet účastníka 2 sumu vo výške 80% z vybraného vstupného v termíne do 17.2.2017. Účastník 2 z čiastky 80% z vybraného vstupného vyplatí náklady na honoráre, vlastný technický personál, autorské honoráre a dopravu účinkujúcich. Vstupenky dané do predaja budú v hodnote: 13,-- EUR/ks (slovom: trinásť eur/ks). Počet miest na sedenie je 353.

Meno a kontakt na osobu, na ktorú sa môžu umelci po príchode obrátiť: **Mgr. Martina Mot'ovská, 0902 233 363.**

4.3. Účastník 1 je povinný preukázať účastníkovi 2, **aký počet vstupeniek bol na dané predstavenie predaný, ako aj výšku výťažku z ich predaja.**

Článok V.

Práva a povinnosti zmluvných strán

5.1. Zmluvné strany sa zaväzujú vyvíjať všetku činnosť a úsilie smerujúce k tomu, aby boli vytvorené podmienky potrebné pre uskutočnenie umeleckého predstavenia.

5.2. Každá zo zmluvných strán vystupuje pri plnení predmetu tejto zmluvy voči tretím osobám vo svojom mene a na svoj účet, z čoho vyplýva, že nie je oprávnená akýmkoľvek

spôsobom zaväzovať druhú zmluvnú stranu, s výnimkou prípadu, že sa zmluvné strany písomne dohodnú inak.

Článok VI. Zánik záväzkov

6.1. Každá zo zmluvných strán môže písomne odstúpiť od tejto zmluvy v prípade, ak bez jej zavinenia nastane nepredvídateľná okolnosť, ktorá bráni splneniu jej záväzkov alebo záväzkov druhej zmluvnej strany z tejto zmluvy, ak od účastníka tejto zmluvy nemožno spravodlivo požadovať splnenie týchto záväzkov. V takomto prípade nemá žiadna zo zmluvných strán právo na náhradu škody.

6.2. Odstúpiť od tejto zmluvy z iných dôvodov ako je uvedené v bode 6.1. tohto článku, je možné iba za podmienok uvedených v § 344 a nasl. Obchodného zákonníka.

Článok VII. Zrušenie predstavenia

7.1. Zrušenie predstavenia zo závažných dôvodov na strane účastníka 1 je **účastník 1 povinný oznámiť účastníkovi 2:**

- najneskôr do 10 pracovných dní pred jeho uskutočnením s možnosťou preloženia termínu predstavenia,
- ak účastník 1 zruší predstavenie v deň jeho realizácie, zaväzuje sa zaplatiť preukázateľne vzniknuté náklady účastníka 2,
- účastník 2 je oprávnený v prípade náhleho ochorenia účinkujúceho alebo z dôvodov vyššej moci zrušiť predstavenie bez náhrady s možnosťou preloženia termínu.

Článok VIII. Spoločné a záverečné ustanovenia

8.1. Táto zmluva bola spísaná v troch vyhotoveniach a po jej podpise obdrží účastník 1 dve vyhotovenia a účastník 2 jedno vyhotovenie.

8.2. Na znak súhlasu s hore uvedeným obsahom zmluvnej strany slobodne a dobrovoľne túto zmluvu vlastnoručne podpisujú.

8.3. Právne vzťahy neupravené touto zmluvou sa budú spravovať ustanoveniami Obchodného zákonníka.

8.4. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a stáva sa účinnou nasledujúcim dňom po jej zverejnení na webovom sídle mesta Šaľa.

8.5. Zmluvné strany súhlasia so zverejnením celého znenia zmluvy. Povinnosť zmluvu zverejniť vyplýva z ustanovenia § 5a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v platnom znení.

V Šali, dňa 30.8.2016

účastník 1:

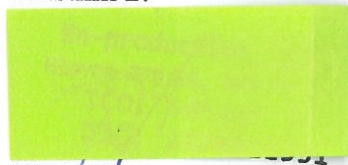


Mgr. Jozef Belický
primátor mesta Šaľa



V Nitre, dňa 30.8.2016

účastník 2:



Nikola Zaťková
konateľka, En – production, s.r.o.

